

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 38 (1951)
Heft: 11: Holland

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

STEINER

Bauschreinerei
Möbelfabrik

STEINER

Spezialfabrik für Laden- und
Schaufensterausbau

STEINER

Zürich 50
Hagenholzstraße 60

STEINER

Telefon
46 43 44

STEINER

Verlangen Sie
unverbindliche Beratung

STEINER

beste Referenzen
stehen Ihnen zur Verfügung

STEINER



SANITÄRE ANLAGEN ZENTRALHEIZUNGEN

für höchste Ansprüche
Projektierung und Ausführung

Rob. Meier Söhne & Co., Zürich 1

Telephon 25 79 63 – Lindenhofstraße 17
Gegründet 1896

GÖHNER TÜREN + FENSTER NORMEN

die beste
Garantie
für Qualität

ERNST GÖHNER AG ZÜRICH
BERN BASEL ST. GALLEN ZUG BIEL GENÈVE LUGANO

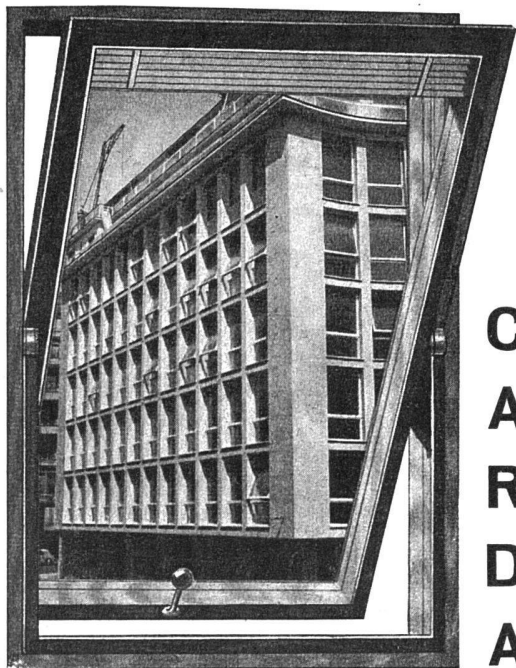
Mehr und
besseres Licht
durch 
Fluoreszenzleuchten



Verkaufsprogramm:

Deckenleuchten mit und ohne Glas
Eckleuchten mit und ohne Glas
Freistrahler
Breitstrahler
Normalstrahler
Schrägstrahler
Tropfwassergeschützte Leuchten
Einbauleuchten
Vorschaltgeräte
Fluoreszenzröhren
Röhrenhalter
Starterhalter
Starter

REMY **A** RMBRUSTER BASEL 1



**C
A
R
D
A**

J. GUYOT

MENUISERIE, ÉBÉNISTERIE D'ART

La Tour-de-Peilz

Téléphone (021) 5 25 35

Suisse allemande: Maison Göhner S.A., Zurich

JOHNSON

Was ist Johnson-Bodenimprägnierung?

Parkett, Tannenriemen, Linoleum, Korkparkett, Korklinoleum, Inlaid, Holzzement, Klinker, Tonplatten sowie alle übrigen porösen Beläge sind einer ständigen Tiefenverschmutzung ausgesetzt. Dieses Grundübel wird nun ein für allemal durch die JOHNSON-Porenfüll-Methode behoben. Die Poren im Belag werden durch dieses Verfahren mit einer Naturharzlösung imprägniert, die verhindert, daß Schmutz und Flüssigkeit in den Belag eindringen. Über diesen Porenfüller wird ein 2-3-facher Johnson's Hartwachs-Anstrich aufgetragen, der Schutz bietet, selbst gegen Schneewasser, alkoholische Getränke usw. Die Imprägnierung ist einmalig. Das Putzpersonal wird durch unseren Instruktions-Dienst individuell den gegebenen Verhältnissen entsprechend aufgeklärt.

Resultat:

Ein immer schöner Boden, wasser-, tritt- und gleitsicher. Für die Nachbehandlung ein geringerer Arbeitsaufwand und vor allem viel weniger Putzmaterial.

Eine verlängerte Lebensdauer der kostbaren Bodenbeläge.

Wenn auch Sie sich für diese seit 25 Jahren in der Schweiz eingeführte Methode interessieren, schreiben Sie an die Generalvertretung:

E. GASSER, Röteli-str. 108, Zürich 57, Tel. 26 33 05

JOHNSON



**STEINZEUG-
BODENPLATTEN**
in verschiedenen Farben

**FEUERFESTE
PRODUKTE**

TONWERK LAUSEN AG

BORSARI ÖLTANKS

aus Eisenbeton mit Glasauskleidung bieten besondere Vorteile: Im Keller eingebaut, volle Ausnutzung des Raumes – Im Hof oder Garten unterirdisch erstellt, kein Rosten und kein Korrodieren.

**Heizöl-
Tankanlagen**

für Handel, Industrie, Geschäftshäuser und Villen.

Erstklassige Referenzen.

BORSARI & CO., ZOLLIKON-ZÜRICH

Gegründet 1873 — Telefon (051) 24 96 18



Originell sind und bleiben die Stilmöbel. Wir erstellen sie Ihnen historisch treu. Dabei dürfen Sie gediegener Ausführung versichert sein. Gut Ding will Weile haben: durchgehen Sie unsere Kataloge, und kommen Sie frühzeitig zu gemeinsamer Besprechung.



75 JAHRE MEER-QUALITÄT



Gegründet 1863

Älteste und größte Spezialfabrik
für komplette

Bar- und Büffetanlagen

Gläserchränke
Likörschränke
Kühlschränke
Bierkeller- und
Kühlraumisolierungen
Kühlvitriolen
Spüleinrichtungen
aus rostfreiem Chromstahl

Bitte verlangen Sie Projekte und Kostenberechnungen



MD

Metal Fenster

GAUGER

Gauger & Co. A.G. Zürich

TECHNIKUM WINTERTHUR

Auf 16. April 1952 ist am Technikum Winterthur eine durch Rücktritt frei werdende

Lehrstelle

für bautechnische Fächer

mit normaler oder eventuell reduzierter Stundenverpflichtung zu besetzen.

Gesucht wird ein jüngerer Architekt mit mehrjähriger Erfahrung (Entwurf, Konstruktion und Bauführung).

Auskunft über die Anstellungs- und Besoldungsverhältnisse und die einzureichenden Unterlagen erteilt mündlich und schriftlich die Direktion des Technikums. Bewerbungen sind bis Montag, den 19. November 1951, der Erziehungsdirektion des Kantons Zürich, Walchetur, Zürich 1, einzureichen.

Zürich, 17. Oktober 1951

**Die Erziehungsdirektion
des Kantons Zürich**

URINOIRS

Braunwalder

HILBERT & CO.

**Zweckmässig
Frostsicher
Schlagfest
Geruchlos
Haltbar**

HILBERT & CO. ZÜRICH 3
Zentralstr. 77 - Tel. (051) 33 71 05

Allgemeiner Ideen-Wettbewerb

für künstlerischen Wandschmuck in der neuen Schulhausanlage «im Feld», Winterthur-Veltheim

Der Stadtrat von Winterthur hat das Bestreben, mehr als bisher neu erstellte öffentliche Gebäude und andere Anlagen von Künstlerhand ausschmücken zu lassen. In dieser Absicht eröffnet er unter den in Winterthur verbürgerten oder mindestens seit dem 1. Januar 1950 in Winterthur wohnhaften Fachleuten beider Geschlechter schweizerischer Nationalität einen öffentlichen Wettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für den künstlerischen Wandschmuck im neuen Sekundarschulhaus «im Feld» in Veltheim. Der Stadtrat erwartet, daß nicht nur die bereits bekannten und anerkannten Künstler teilnehmen, sondern er freut sich, auch der jungen Generation Gelegenheit bieten zu können, ihre gestalterischen Kräfte zu zeigen. Deshalb ist der Rahmen des Wettbewerbes weit gezogen. Der Stadtrat beabsichtigt, den künstlerischen Nachwuchs zu fördern und eine Auslese zu treffen, der spätere künstlerische Aufgaben anvertraut werden können.

Der Wettbewerb umfaßt folgende Entwurfsaufgaben:

- Relief, Wandmosaik, Sgraffito oder Majolika (nach Wahl) für die Eingangshalle im Parterre;
- Dekorative Wandmalerei für die Halle im 1. Stock.

Die Entwürfe sind bis zum 30. November 1951, 18.00 Uhr, an das Bauamt einzureichen. Zur Prämierung und für allfällige Ankäufe stehen dem Preisgericht Fr. 10 000.- zur Verfügung.

Die Wettbewerbsunterlagen können gegen Hinterlage von Fr. 5.- bei der Kanzlei des städtischen Hochbaubüros, Neumarkt 1, Zimmer 6, je von 8-12 und 14-17 Uhr bezogen werden. Der deponierte Betrag wird für jeden rechtzeitig eingereichten Entwurf zurückerstattet.

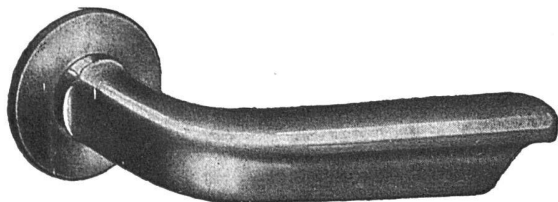
Für das Preisgericht:
H. Zindel, Bauamtmann

MAURER & HÖSLI ZÜRICH

STEINPFLÄSTERUNGEN
HOLZPFLÄSTERUNGEN
GUSSASPHALTARBEITEN
WALZASPHALT-BELÄGE
WALZENBETRIEB
ALLG. STRASSENBAU

PROJEKTIERUNG
BAULEITUNG
BAUAUSFÜHRUNG

BÜRO: DAHLIASTR. 5 - TEL. (051) 32 28 80



Kaum teurer

als die althergebrachten Formen. Dieser Drücker Nr. 1413/1357 in anodisch oxidiertem Leichtmetall mit dem dauerhaften Silberglanz ist ab Lager lieferbar. Modell gesetzlich geschützt.



DANNER & CO. AG.
BASEL 1 BESCHLÄGE

**Die Baugarantie-Versicherung
der „Winterthur-Unfall“**



VORTEIL

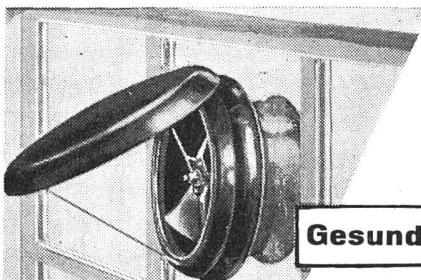
4

Keine Verluste bei Zahlungsschwierigkeiten des Kunden!

Hat der Bauherr nach Ablauf der Garantiefrist Zahlungsschwierigkeiten, kann der Garantierücklaß dem Bauunternehmer ganz oder teilweise verloren gehen. Wer Kautions in Form von Garantiescheinen der „Winterthur Unfall“ stellt, ist dieses Risikos enthoben und verfügt zudem frei über Gelder, die sonst in Garantierücklassen festgelegt wären. Auskunft über die bescheidenen Prämien und Prospekte durch die

**Winterthur
UNFALL**

Schweiz. Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur



Gesunde, frische Luft

dank

XPELAIR

dem idealen

Fenster-Ventilator

XPELAIR löst das Lüftungsproblem auf ideale, einfachste Weise!

XPELAIR kann in jede Fensterscheibe eingebaut werden!

XPELAIR arbeitet praktisch geräuschlos!

XPELAIR ist äußerst günstig im Preis und kann in weißer und brauner Ausführung geliefert werden.

Verlangen Sie Prospekte und Offerte bei der Generalvertretung

A. Widmer AG., Zürich

Thalhof, Talacker 35, Tel. (051) 23 03 11

Enorme Stundenleistung von 425 m³/h bei nur 30 Watt Stromverbrauch.

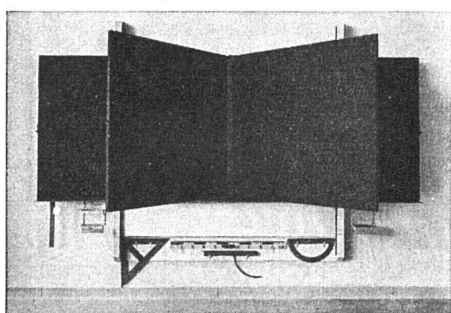
Ein Qualitätsprodukt der
**The General-Electric
Co. Ltd. of England**



H. WOLFERMANN-NÄGELI / Eisen- und Metallbau

MÜRTSCHENSTR.-ALBULASTR. 16 ZÜRICH 9/48 TELEFON 051/524412

Schaufensteranlagen – Schalteranlagen – Hauseingangspartien – Fenster für Büro- und Fabrikbauten in Eisen und Metall – Eisenkonstruktionen – Bau- schlosserarbeiten – Apparatbau – Garagetüren – Sonnenstorenanlagen
Eigenes Konstruktionsbüro – Beratung und Kostenvoranschläge unverbindlich



Hunziker Söhne, Schulmöbelfabrik

Gegründet 1880

Telephon 92 09 13 **Thalwil**

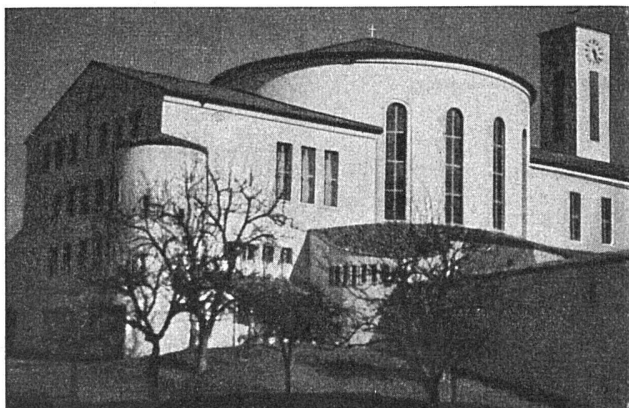
Schweiz. Spezialfabrik der Schulmöbelbranche

Lieferung kompletter Schulzimmereinrichtungen, Schultische, Wandtafeln
Beratung und Kostenvoranschläge kostenlos

FRITZ GROB AG. • ZÜRICH 8

GIPSERARBEITEN

Ausführung von: **Lochplatten für Ventilation und Akustik**
Ventilationskanäle in Trockenstuck
Naturputze



Kirche Baldegg

FRICO Mineralfarben

für Fassaden- und Innenanstriche

sind wetterfest, lichtecht, waschbar
und wischfest. Seit 20 Jahren bewährt

FRICO AG., BRUGG

LACK- UND FARBENFABRIK

Eternit

wirtschaftlich und erprobt



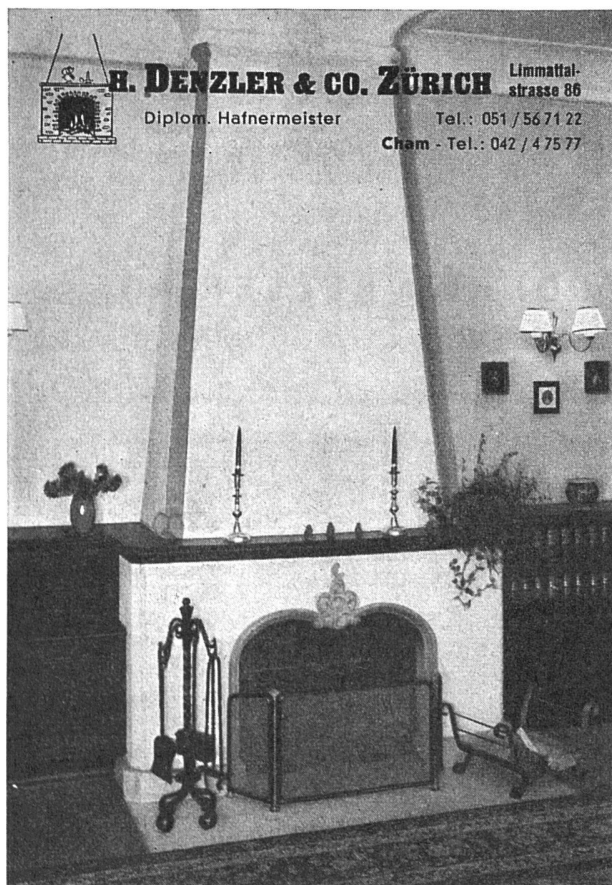
Installations- Rohre

Für Ablauf-, Gasabzugs- und Entlüftungs-Leitungen. Wirtschaftlich in der Anschaffung. Die Verlegung vollzieht sich rasch und einfach, selbst an schwer zugänglichen Stellen. Schallhemmende und rostfreie Rohre — je nach Verwendung mit Kuppungen oder Muffen lieferbar.

ETERNIT AG NIEDERURNEN TEL. (058) 41555



SCHWEIZERISCHE WAGONS- UND AUFZÜGEFABRIK A.G. SCHLIEREN-ZÜRICH



H. DENZLER & CO. ZÜRICH

Limmat-
strasse 86

Diplom. Hafnermeister

Tel.: 051 / 56 71 22

Chem - Tel.: 042 / 4 75 77

SCHWEIZER ARCHITEKTUR

Ein Überblick über das schweizerische Bauschaffen der Gegenwart von Hans Volkart. 224 Seiten, 22 x 29,5 cm groß, mit 334 Fotos und 264 Plänen. In Ganzleinen gebunden Preis DM 46.—, kartoniert Preis DM 39.—. Eine Ausgabe der Fachbuch-Abteilung im Otto Maier Verlag Ravensburg. Zu beziehen durch jede gute Buchhandlung.





Die modernste Oelfeuerung

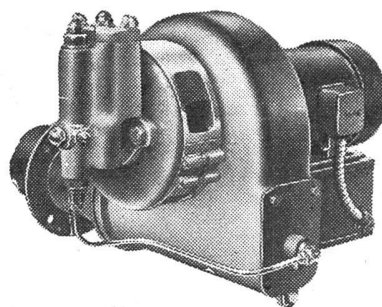
In- und Auslandpatente
Prüfberichte der EMPA und des SEV

Ueber 2000 Oelbrenner im In- und Ausland in Betrieb. Fragen Sie unsere Kunden; denn der Kauf einer Oelfeuerung ist Vertrauenssache. Kaufen Sie nur bei einer Firma, die Ihnen für einen prompten Service auch nach Jahren Gewähr bietet. — Der gute Ruf verpflichtet uns, stets an der Spitze des Fortschrittes zu bleiben

FABRIK: A.G. FÜR OELFEUERUNGEN, ZÜRICH 6

Telephon (051) 26 30 13

Winterthurerstrasse 153



Vertretungen in:

Basel, Bern, Lausanne, St. Gallen, Langenthal, Adelboden, Pontresina, Konolfingen, Oberhofen bei Thun usf.
Brüssel, Amsterdam, Malmö, Augsburg usf.



Gurting

der vollkommene Gurten-Fauteuil

KYBURZ SITZMÖBELFABRIK AG.
Zürich Lessingstrasse 5 Tel. (051) 23 55 21

Für sämtliche Hausinstallationen

Schmiedeeiserne



Ablaufrohren

RÖHREN-KELLER AG.

BASEL 18

Tel. (061) 5 88 88

BAUGLÄSER Alle Sorten und Neuheiten zu günstigen Preisen

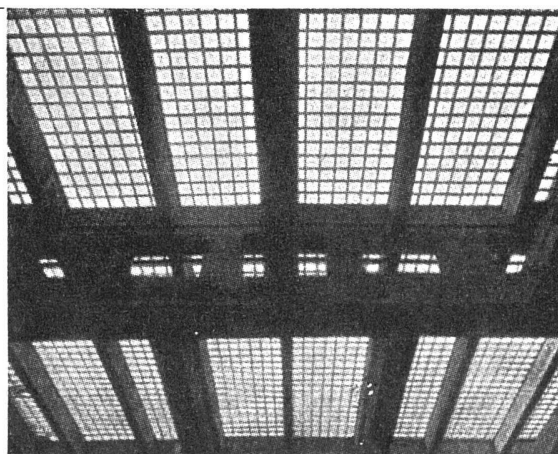
GLASBETON Spezialabteilung für **Glasbeton-Oberlichter**, garantiert wasserdicht, **begeh-** und **befahrbar** Ausführung, mit extra hellen, lichtstreuenden Kristallfliesen.

Glasbausteine extra hell, für Außenwände, Treppenhäuser, innere Trennwände. Vorzügliche Isolation gegen Kälte, Wärme und Schall. Große Referenzliste. Verlangen Sie kostenlose Dokumentation und Offerte

Ruppert, Singer & Cie. AG., Zürich

Tafelglas en gros und Spiegelglasmanufaktur

Tel. (051) 52 53 53 · Gegr. 1884 · Briefadr.: Zürich 48, Altstetten



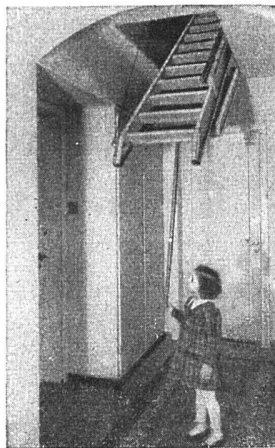
Für Fabriken, Bureaux, Verkaufslokale, Schaufenster, Sportplätze, Schulen, Kirchen und Anstrahlungen erweisen sich

ZEISS Spiegelleuchten

immer als vorteilhaft. Lassen Sie sich unverbindlich und kostenlos Ihre Beleuchtungsprojekte von uns ausarbeiten.



BASEL KANNENFELDSTR. 22 TEL. (061) 3 16 87



Pat. Aufzug-Treppen und Aufzug-Leitern «SIEBER»

Im In- und Ausland
patentiert

Bei Serienlieferungen
Rabatt, je nach Anzahl

Hans Sieber, Luzern
«Halde» Telefon 204 56

Hensel & Co.

bekannt für Qualität

Elektrotechnische Anlagen

Zürich 6, Beckenhofstraße 62, Tel. 26 17 44

Für das Flachdach

beziehen Sie Teerdachpappe, teerfreie Dachpappe «Beccoid», Asphaltisolerplatte «Beccoplast» mit Juteeinlage, Klebmassen durch

Beck & Cie., Pieterlen

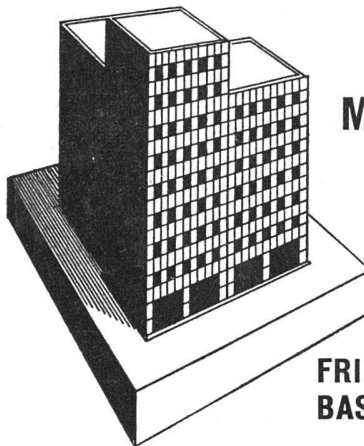
Fachmännische Beratung



CARL HOHL'S ERBEN Dachpappenfabrik

Zürcherstr. 207a St. Gallen Telefon 278 08

- Gußasphaltbeläge für Straßen, Plätze, Flachdächer, Terrassen, Fabrikböden
- EMULTIT-Isolierbaustoffe
- EVORIT-Dachpappen, Klebmassen, Isoliermaterialien
- ZIMMERIT-Spezial-Asphaltlack
- Karbolineum
- Teer-, Asphalt- und Bitumen-Produkte



MODELLBAU

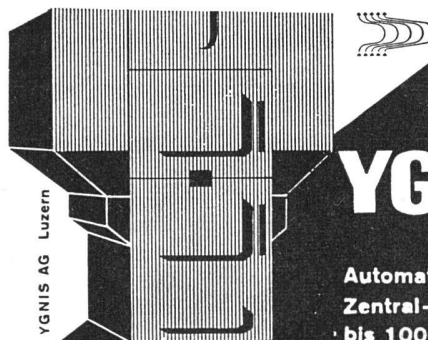
FRIEDRICH SUTER
BASEL Telefon 858 94
Paradieshofstr. 36



Schilfrohrgewebe der vorzügliche Putzträger

Vereinigte Schilfwereien Zürich
Stampfenbachplatz 1 - Telefon 28 43 63

halbe Brennstoffkosten



YGNIS

Automatische
Zentral-Heizkessel
bis 1000000 WE/h

Otto Mayer

Verkleidungsplatten
Treppen, geschliffen
Steinhauerarbeiten,
in den üblichen Ausführungen
Kunststeinfabrik
Kies- und Terrazzowerk



Kunststeinsände
in allen Farben
Kompostsilos OM
Kaminhüte OM
Bahnanschluß

Bürglen Tel. (072) 54201

HANS HB BLÄTTLER



SCHREINERARBEITEN

präzis, prompt, preiswert

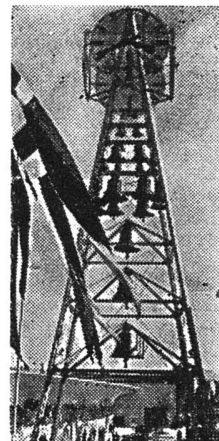
Fabrik Hofackerstr. 13a, Zürich, Tel. (051) 246708

A. Blaser & Co. Schwyz

Moderne Telephonkabinen

Schalldichte Türen und Isolationen

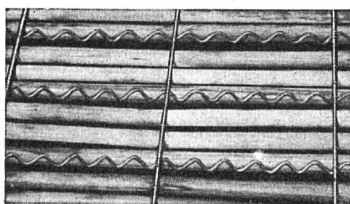
Verkaufsbüro Zürich Claridenstr. 47 Telephon 23 29 46



**Glockengießerei
Rüetschi AG., Aarau**

Kirchenglocken
Neuanlagen
und Reparaturen
Statuen-
und Bildguß

Glockenturm
Schweiz. Landesausstellung
Zürich 1939



«ALPHA» - Schilfrabitz

verhilft Gips- und Pflasterdecken zu vollständiger Rißfreiheit durch die Elastizität der Schilfrabitzmatte infolge der neuartigen Armierung.

A. Hirt-Sturzenegger Schilf- und Schilfrabitz-Weberei **Wil (St. G.)**

Tel. (073) 6 03 61

Beton - Christen

W. Christen & Cie Zementwarenfabrik Basel Tel 94041

Verlangen Sie Offerten für:

Treppen, Wand- und Bodenplatten,
Betonfenster, Jalousien, Tröge, Klär-
gruben und Benzinabscheider.



RECORD 1ST TRADITION
RECORD SEIT 20 JAHREN
RECORD VIELFACH NACHGEAHMT
RECORD UNÜBERTROFFEN

Heute überall fließendes Wasser mit der
Record-Pumpe

RECORD LYSS

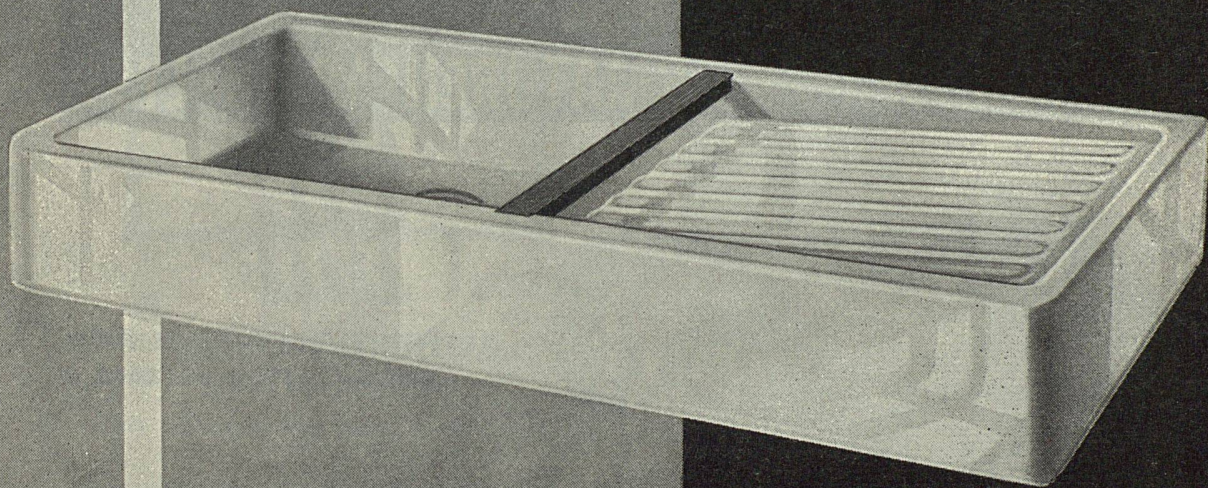
METALLGIESSEREI & ARMATURENFABRIK · LYSS



Generalvertreter und Bezugsquellen-
 Nachweis: PAPYRIA AG., Zürich 47

Unsere Ware -
 Synonymum für Präzisionsarbeit

LIGNA AG.
KOH-I-NOOR L. & C. HARDTMUTH
 TSCHÉCHOSLOWAKEI



A.G. für Keramische Industrie Laufen

Printed in Switzerland

BUCHDRUCKEREI WINTERTHUR A.G.